

議員姓名： 陳智思

須予登記的個人利益

董事職位

1. 你有否擔任公共或私營公司的受薪董事職位？

有 / 否 (請刪去不適用者)

若有的話，請列出所有受薪董事職位。

新增： 中國人民保險(香港)有限公司

 生效日期：2003年8月18日

 業務性質：保險

 本人以往擔任的部分董事職位已經刪除，請參閱附上的經修訂
 董事職位一覽表，以供更新資料。

- 註： (a) 「受薪董事職位」包括所有獲得薪金、酬金、津貼或其他實惠的董事職位。
- (b) 「實惠」一詞指(i)議員在一年內從單個來源收受超過其作為立法會議員每年薪酬*5%的利益(*不包括立法會議員所得的一般開支津貼；該項津貼是用以處理議員事務的開支)；或(ii)一次過收受價值超過10,000元的實惠。(此定義同樣適用於第2，4及6類別的「實惠」一詞。)
- (c) 本地及海外公司的受薪董事職位均須予以登記。
- (d) 以法團名義出任董事的受薪董事職位亦須予以登記。不過，關於這類受薪董事職位，只須在立法會每一會期開始時提交最新的資料。
- (e) 若為某公司的受薪董事，則在同一集團的附屬或聯營公司擔任的所有董事職位，無論是否受薪，亦須予以登記。
- (f) 請列出有關公司的名稱，並簡略說明每間公司的業務性質。

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

簽署： (簽署)

日期： 2003年9月5日

陳智思議員擔任的董事職位一覽表

(截至2003年9月5日)

公司名稱	註冊地點	業務性質	委任日期
AFH Investments (BVI) Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	1.10.93
AFH Investments (Shenyang) Ltd.	香港	控股投資	15.4.93
AR Consulatant Services (HK) Ltd.	香港	保險	12.6.96
Asia Commercial Bank Ltd.	香港	銀行業	26.3.97
Asia Commercial Nominees (BVI) Ltd.	英屬維爾京羣島	代名人服務	8.6.96
Asia Financial (Assets Management) Ltd.	香港	資產管理	11.11.92
Asia Financial (Nominees) Ltd.	香港	代名人服務	4.8.95
Asia Financial Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	26.3.97
Asia Financial ICIA Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	20.5.97
Asia Insurance Company Ltd.	香港	保險	9.7.90
Asia Insurance (Investments) Ltd.	香港	投資	25.2.03
Asia Investment Services (HK) Ltd.	香港	控股投資	6.10.92
Asia Investments Services Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	14.8.92
Asia Panich Investment Co. (HK) Ltd.	香港	投資	17.5.91
BC Reinsurance Ltd.	香港	再保險	20.11.2000
Bangkok Mercantile (Hong Kong) Co. Ltd.	香港	投資	1.7.99
Bank Consortium Trust Co. Ltd.	香港	投資信託	23.6.99
Bank Consortium Holding Ltd. (as Alternate Director)	香港	控股投資	31.5.99
Chiu Yang Residents Association of Hong Kong Ltd.	香港	非牟利協會	8.1.2000
City e-Solutions Ltd.	開曼羣島	酒店	17.11.89
Fairwish Ltd.	香港	物業	24.1.90
Golden Harbour Holdings Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	3.1.2000
Great Champion Holdings Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	28.9.93
Green Spot Inc.	開曼羣島	投資	7.12.2000
Hocomban Investments Ltd.	香港	物業投資	26.3.97
Hocomban Realty Ltd.	香港	控股投資	26.3.97
Hong Kong Insurance Professional Qualification Board Ltd.	香港	非牟利協會	28.2.2003
Hong Kong-Taiwan Youth Exchange Promotion Association Ltd.	香港	非牟利協會	17.10.2001
Hong Kong-Thailand Business Council Ltd.	香港	非牟利協會	15.8.2002
Man Tong Company Ltd.	香港	投資	28.1.93
Medlar Ltd.	英屬維爾京羣島	投資及證券貿易	14.12.93
Mirador Services Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	15.1.93
Peaktop International Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	20.12.97
Pioneer Global Group Ltd.	百慕達	控股投資	30.12.93
Professional Liability Underwriting Services Ltd.	香港	保險服務	12.5.2001
Robina Credit (Nominees) Ltd.	香港	代名人服務	20.2.92
Robina Credit (Overseas) Inc.	利比利亞	股份投資	20.2.92
Robina Credit Ltd.	香港	貸款	1.1.92
Robina Group Ltd.	百慕達	控股投資	29.4.92
Robina International Holdings Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	21.9.89
Robina Manila Hotel Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	21.9.89
Robina Realty (Solar House) Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	16.1.90
Sino Holding Group Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	15.7.02
The Chamber of Hong Kong Listed Companies Ltd.	香港	非牟利協會	9.12.2002
The Chinese General Chamber of Commerce	香港	非牟利協會	3.9.96
The Hong Kong Mortgage Corporation Ltd.	香港	按揭	1.1.99
The People's Insurance Co. of China (Hong Kong) Ltd.	香港	保險	18.8.03
Trasia Investment Ltd.	香港	投資	21.9.89
Universal Champion Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	1.4.96
Yau Lee Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	6.5.2000

公司名稱	註冊地點	業務性質	委任日期
Young President's Organization-HK Chapter Ltd.	香港	非牟利協會	1.9.99

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

議員姓名：_____ 陳智思 _____

須予登記的個人利益

董事職位

1. 你有否擔任公共或私營公司的受薪董事職位？

有 / 否 (請刪去不適用者)

若有的話，請列出所有受薪董事職位。

新增： 亞洲保險(投資)有限公司

生效日期：2003年2月25日

業務性質：投資

Hong Kong Insurance Professional Qualification Board Ltd.

(無中文名稱)

生效日期：2003年2月28日，非牟利機構

註：(a) 「受薪董事職位」包括所有獲得薪金、酬金、津貼或其他實惠的董事職位。

(b) 「實惠」一詞指(i)議員在一年內從單個來源收受超過其作為立法會議員每年薪酬*5%的利益(*不包括立法會議員所得的一般開支津貼；該項津貼是用以處理議員事務的開支)；或(ii)一次過收受價值超過10,000元的實惠。(此定義同樣適用於第2，4及6類別的「實惠」一詞。)

(c) 本地及海外公司的受薪董事職位均須予以登記。

(d) 以法團名義出任董事的受薪董事職位亦須予以登記。不過，關於這類受薪董事職位，只須在立法會每一會期開始時提交最新的資料。

(e) 若為某公司的受薪董事，則在同一集團的附屬或聯營公司擔任的所有董事職位，無論是否受薪，亦須予以登記。

(f) 請列出有關公司的名稱，並簡略說明每間公司的業務性質。

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

簽署：_____ (簽署)

日期：_____ 2003年3月25日

議員姓名： 陳智思

須予登記的個人利益

董事職位

1. 你有否擔任公共或私營公司的受薪董事職位？

有 / 否 (請刪去不適用者)

若有的話，請列出所有受薪董事職位。

新增：香港上市公司商會有限公司

非牟利機構

生效日期：2002年12月9日

- 註： (a) 「受薪董事職位」包括所有獲得薪金、酬金、津貼或其他實惠的董事職位。
- (b) 「實惠」一詞指(i)議員在一年內從單個來源收受超過其作為立法會議員每年薪酬*5%的利益(*不包括立法會議員所得的一般開支津貼；該項津貼是用以處理議員事務的開支)；或(ii)一次過收受價值超過10,000元的實惠。(此定義同樣適用於第2, 4及6類別的「實惠」一詞。)
- (c) 本地及海外公司的受薪董事職位均須予以登記。
- (d) 以法團名義出任董事的受薪董事職位亦須予以登記。不過，關於這類受薪董事職位，只須在立法會每一會期開始時提交最新的資料。
- (e) 若為某公司的受薪董事，則在同一集團的附屬或聯營公司擔任的所有董事職位，無論是否受薪，亦須予以登記。
- (f) 請列出有關公司的名稱，並簡略說明每間公司的業務性質。

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

簽署：(簽署)

日期：2003年1月21日

議員姓名： 陳智思

須予登記的個人利益

董事職位

1. 你有否擔任公共或私營公司的受薪董事職位？

有 / 否 (請刪去不適用者)

若有的話，請列出所有受薪董事職位。

刪除： IMC Holdings Ltd. (生效日期：2002年11月5日)

- 註： (a) 「受薪董事職位」包括所有獲得薪金、酬金、津貼或其他實惠的董事職位。
- (b) 「實惠」一詞指(i)議員在一年內從單個來源收受超過其作為立法會議員每年薪酬*5%的利益(*不包括立法會議員所得的一般開支津貼；該項津貼是用以處理議員事務的開支)；或(ii)一次過收受價值超過10,000元的實惠。(此定義同樣適用於第2，4及6類別的「實惠」一詞。)
- (c) 本地及海外公司的受薪董事職位均須予以登記。
- (d) 以法團名義出任董事的受薪董事職位亦須予以登記。不過，關於這類受薪董事職位，只須在立法會每一會期開始時提交最新的資料。
- (e) 若為某公司的受薪董事，則在同一集團的附屬或聯營公司擔任的所有董事職位，無論是否受薪，亦須予以登記。
- (f) 請列出有關公司的名稱，並簡略說明每間公司的業務性質。

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

簽署： _____ (簽署)

日期： 2002年11月8日

議員姓名： 陳智思

須予登記的個人利益

董事職位

1. 你有否擔任公共或私營公司的受薪董事職位？

有 / 否 (請刪去不適用者)

若有的話，請列出所有受薪董事職位。

附上經修訂的董事職位一覽表，以供更新資料。

- 註： (a) 「受薪董事職位」包括所有獲得薪金、酬金、津貼或其他實惠的董事職位。
- (b) 「實惠」一詞指(i)議員在一年內從單個來源收受超過其作為立法會議員每年薪酬*5%的利益(*不包括立法會議員所得的一般開支津貼；該項津貼是用以處理議員事務的開支)；或(ii)一次過收受價值超過10,000元的實惠。(此定義同樣適用於第2，4及6類別的「實惠」一詞。)
- (c) 本地及海外公司的受薪董事職位均須予以登記。
- (d) 以法團名義出任董事的受薪董事職位亦須予以登記。不過，關於這類受薪董事職位，只須在立法會每一會期開始時提交最新的資料。
- (e) 若為某公司的受薪董事，則在同一集團的附屬或聯營公司擔任的所有董事職位，無論是否受薪，亦須予以登記。
- (f) 請列出有關公司的名稱，並簡略說明每間公司的業務性質。

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

簽署： _____ (簽署)

日期： 2002年10月10日

公司名稱	註冊地點	業務性質	委任日期
ACB Finance Ltd.	香港	接受存款	26.3.97
AFH Investments (BVI) Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	1.10.93
AFH Investments (Shenyang) Ltd.	香港	控股投資	15.4.93
AR Consulatant Services (HK) Ltd.	香港	保險	12.6.96
Asia Commercial Bank (Nominees) Ltd.	香港	代名人服務	26.3.97
Asia Commercial Bank (Trustee) Ltd.	香港	受託人服務	26.3.97
Asia Commercial Bank Ltd.	香港	銀行業	26.3.97
Asia Commercial Nominees (BVI) Ltd.	英屬維爾京羣島	代名人服務	8.6.96
Asia Financial (Assets Management) Ltd.	香港	資產管理	11.11.92
Asia Financial (Nominees) Ltd.	香港	代名人服務	4.8.95
Asia Financial Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	26.3.97
Asia Financial ICIA Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	20.5.97
Asia Insurance Company Ltd.	香港	保險	9.7.90
Asia Investment Services (HK) Ltd.	香港	控股投資	6.10.92
Asia Investments Services Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	14.8.92
Asia Panich Investment Co. (HK) Ltd.	香港	投資	17.5.91
BC Reinsurance Ltd.	香港	再保險	20.11.2000
Bangkok Mercantile (Hong Kong) Co. Ltd.	香港	投資	1.7.99
Bank Consortium Holding Ltd. (as Alternate Director)	香港	控股投資	31.5.99
Bank Consortium Trust Co. Ltd.	香港	投資信託	23.6.99
Chiu Yang Residents Association of Hong Kong Ltd.	香港	非牟利協會	8.1.2000
City e-Solutions Ltd.	開曼羣島	酒店	17.11.89
Equinox Capital (Hong Kong) Ltd.	香港	金融及投資	9.4.99
Equinox Group Holdings Ltd.	開曼羣島	控股投資	26.6.97
Fairwish Ltd.	香港	物業	24.1.90
Golden Harbour Holdings Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	3.1.2000
Great Champion Holdings Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	28.9.93
Green Spot Inc.	開曼羣島	投資	7.12.2000
Hocomban Investments Ltd.	香港	物業投資	26.3.97
Hocomban Realty Ltd.	香港	控股投資	26.3.97
Hong Kong Life Insurance Ltd.	香港	保險	12.2.2001
Hong Kong-Taiwan Youth Exchange Promotion Association Ltd.	香港	非牟利協會	17.10.2001
Hong Kong-Thailand Business Council Ltd.	香港	非牟利協會	15.8.2002
IMC Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	16.9.98
In Venutre Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	11.7.2002
Man Tong Company Ltd.	香港	投資	28.1.93
Medlar Ltd.	英屬維爾京羣島	投資及證券貿易	14.12.93
Mirador Services Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	15.1.93
Peaktop International Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	20.12.97
Pioneer Global Group Ltd.	百慕達	控股投資	30.12.93
Professional Liability Underwriting Services Ltd.	香港	保險服務	12.5.2001
Robina Credit (Nominees) Ltd.	香港	代名人服務	20.2.92
Robina Credit (Overseas) Inc.	利比利亞	股份投資	20.2.92
Robina Credit Ltd.	香港	貸款	1.1.92
Robina Group Ltd.	百慕達	控股投資	29.4.92
Robina International Holdings Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	21.9.89
Robina Manila Hotel Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	21.9.89
Robina Realty (Solar House) Ltd.	英屬維爾京羣島	控股投資	16.1.90
Sino Holding Group Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	15.7.02
The Chinese General Chamber of Commerce	香港	非牟利協會	3.9.96
The Hong Kong Academy of Financial Services Ltd.	香港	非牟利協會	24.1.2002
The Hong Kong Mortgage Corporation Ltd.	香港	按揭	1.1.99

公司名稱	註冊地點	業務性質	委任日期
Trasia Investment Ltd.	香港	投資	21.9.89
Universal Champion Ltd.	英屬維爾京羣島	投資	1.4.96
Yau Lee Holdings Ltd.	百慕達	控股投資	6.5.2000
Young President's Organization-HK Chapter Ltd.	香港	非牟利協會	1.9.99

本文件只為譯本，
 登記事項以原文為準。
 This is a translated version only;
 please refer to the original version
 for an authentic record of registered items.

須予登記的個人利益

海外訪問

5. 你或你的配偶有否因你是立法會議員的關係或由於你是立法會議員的身份，到海外訪問，而訪問的費用並非悉數自付或由本港的公帑支付？

有／否

若有的話，請提供下列詳情：

訪問日期及國家	訪問目的及贊助人姓名	收受利益的性質
2002年8月30至31日 吉隆坡	學術會議 贊助機構：AR Consultant Services (HK) Ltd.	經濟客位機票(港幣 2,243元)、酒店及主 餐。

- 註：(a) 議員應向配偶查詢所需資料，以便登記有關海外訪問的利益。
- (b) 在「收受利益的性質」一欄，請註明有關利益是否與提供旅費、住宿及／或膳宿津貼有關。
- (c) 「海外訪問」指包括所有在香港以外的訪問。
- (d) 屬於這類別的利益應在訪問結束後14天內予以登記。

本文件只為譯本，
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

簽署： _____ (簽署)

日期： _____ 2002年10月10日